

H	MAGYARORSZÁG ÉPÍTÉSI ÉS KÖZLEKEDÉSI MINISZTERIUM HUNGARY MINISTRY OF CONSTRUCTION AND TRANSPORT	KFF-65-1 No.: LV	363025 000000
----------	--	-----------------------------------	--------------------------------



Engedély Permit

amely Magyarország területét érintő nemzetközi közúti árufuvarozásra jogosít fel
for international carriage of goods by road in the territory of Hungary

1. A gépjárművet nyilvántartó ország Country of registration of the truck Lett Köztársaság Republic of Latvia	2. Az engedélyezett utak száma Number of journeys authorized 2 belépés vagy 1 belépés és 1 kilépés vagy 2 kilépés 2 entries or 1 entry and 1 exit or 2 exits	3. Érvényesség Valid from - to 01.01.2025 — 31.01.2026
4. Engedély típusa / Type of the permit		
4.1. LOCO BILATERAL	4.2. TRANZIT TRANSIT	4.3. HARMADIK ORSZÁGOS TO / FROM A THIRD COUNTRY
5. Engedély kiadásának helye, ideje, kibocsátó hatóság aláírása, bélyegzője Place, date of issue, signature and stamp of the issuing authority		6/A. Adómentes Non-taxable 6/B. Adóköteles Taxable
7. Egyéb korlátozások, megjegyzések Other restrictions and remarks	8. Fuvarozó cég neve, címe Carrier's name and address	
9. Gépjármű rendszáma Registration number of the truck	10. Pótkocsi rendszáma Registration number of the trailer	
I. út / Journey 1		
II. út / Journey 2		

ÁLTALÁNOS FELTÉTELEK

Ezt az engedélyt a járművön kell tartani és az illetékes ellenőrző hatóság kérésére fel kell mutatni. Csak nemzetközi árufuvarozásra használható. Nem érvényes belföldi fuvarozásra Magyarország területén. Nem ruházható át. A kitöltetlen, hiányosan vagy hibásan kitöltött, illetve kezeletlen engedély érvénytelennek minősül. A fuvarozó köteles betartani Magyarország jogszabályait.

GENERAL CONDITIONS

This permit must be carried on board of the vehicle and presented at the request of the competent inspecting officer. The permit shall be used only for international carriage of goods. It is not valid for national carriage, i.e. in the territory of Hungary. It is not transferable. Blank, incomplete, erroneously completed or not validated permits are considered invalid. The carrier must comply with the Hungarian legislation.

REGISZTRÁCIÓ / REGISTRATION: bireg.gov.hu/bireg		1. A gépjárművel nyilvántartott ország Country of registration of the truck Lett Köztársaság Republic of Latvia	
2. Engedély típusa / Type of the permit A. HARMADIK ORSZÁGOKRA TO / FROM A THIRD COUNTRY B. ÁLLAMOK KÖZÖTT BETWEEN COUNTRIES C. ÁLLAMOK KÖZÖTT BETWEEN COUNTRIES D. ÁLLAMOK KÖZÖTT BETWEEN COUNTRIES		3. Engedély kiadásának helye, ideje, kibocsátó hatóság aláírása, bélyege Place, date of issue, signature and stamp of the issuing authority (Empty)	
4. Fuvarozó cég neve, címe Carrier's name and address (Empty)		5. Egyéb közhatalmakkal megjelölések Other restrictions and remarks (Empty)	
6. Gépjármű rendszám Registration number of the truck (Empty)		7. Gépjármű rendszám Registration number of the trailer (Empty)	
8. Út / Journey I (Empty)		9. Út / Journey II (Empty)	